

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

12 juni 2008

WETSONTWERP

houdende instemming met de Overeenkomst
tussen de Belgisch-Luxemburgse Economische
Unie en de Regering van het Koninkrijk
Bahrein inzake de wederzijdse bevordering
en bescherming van investeringen,
ondertekend te Manama op 11 juli 2006

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE BETREKKINGEN
UITGEBRACHT DOOR
DE HEER **Roel DESEYN**

Voorgaand document:

Doc 52 **1154/ (2007/2008):**

001: Ontwerp overgezonden door de Senaat.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

12 juin 2008

PROJET DE LOI

portant assentiment à l'Accord entre l'Union
économique belgo-luxembourgeoise
et le Gouvernement du Royaume de Bahreïn
concernant l'encouragement et la protection
réciproques des investissements,
signé à Manama le 11 juillet 2006

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DES
RELATIONS EXTÉRIEURES
PAR
M. **Roel DESEYN**

Document précédent:

Doc 52 **1154/ (2007/2008):**

001: Projet transmis par le Sénat.

**Samenstelling van de commissie op datum van indiening van het verslag /
Composition de la commission à la date de dépôt du rapport
Voorzitter/Président: Hilde Vautmans**

A. Vaste leden/ Titulaires:

CD&V-NV-A	Ingrid Claes, Bart De Wever, Roel Deseyn, Nathalie Muylle,
MR	Xavier Baeselen, François-Xavier de Donnea, Daniel Ducarme
PS	André Flahaut, Patrick Moriau
Open Vld	Herman De Croo, Hilde Vautmans
VB	Alexandra Colen, Francis Van den Eynde
sp.a+VI.Pro	Bruno Tuybens, Dirk Van der Maelen
Ecolo-Groen!	Wouter De Vriendt
cdH	Georges Dallemagne

B. Plaatsvervangers/ Suppléants:

Jan Jambon, Gerald Kindermans, Herman Van Rompuy, Stefaan Vercamer, Hilâl Yalçın
François Bellot, Corinne De Permentier, Pierre-Yves Jeholet, Olivier Maingain
Guy Coëme, Jean Cornil, Yvan Majeur
Katia della Faille de Leverghem, Willem-Frederik Schiltz, Geert Versnick
Rita De Bont, Peter Logghe, Bruno Valkeniers
Hans Bonte, Maya Detiège, N. Meyrem Almaci, Juliette Boulet
Christian Brotcorne, Brigitte Wiaux

C. Niet-stemgerechtigd lid/Membre sans voix délibérative:

LDD	Martine De Maght
-----	------------------

cdH	:	centre démocrate Humaniste
CD&V – N-VA	:	Christen-Democratisch en Vlaams/Nieuw-Vlaamse Alliantie
Ecolo-Groen!	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
FN	:	Front National
LDD	:	Lijst Dedecker
MR	:	Mouvement Réformateur
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
PS	:	Parti Socialiste
sp.a+VI.Pro	:	Socialistische partij anders + VlaamsProgressieven
VB	:	Vlaams Belang

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	Abréviations dans la numérotation des publications :
DOC 52 0000/000 : Parlementair document van de 52 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 52 0000/000 : Document parlementaire de la 52 ^{ème} législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA : Questions et Réponses écrites
CRIV : Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)	CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)
CRABV : Beknopt Verslag (blauwe kaft)	CRABV : Compte Rendu Analytique (couverture bleue)
CRIV : Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toezpraken (met de bijlagen)	CRIV : Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)	(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)
PLEN : Plenum	PLEN : Séance plénière
COM : Commissievergadering	COM : Réunion de commission
MOT : moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)	MOT : Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be
e-mail : publications@laChambre.be

DAMES EN HEREN,

Uw commissie heeft dit door de Senaat overgezonden wetsontwerp besproken tijdens haar vergadering van 4 juni 2008.

*
* *

De heer Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen!) verklaart dat zijn fractie terughoudend staat tegenover de overeenkomsten «inzake de wederzijdse bevordering en bescherming van investeringen» die de BLEU met een aantal Staten heeft gesloten en blijft sluiten; in tegenstelling tot wat het woord «wederzijdse» kennelijk aangeeft, worden de overeenkomsten niet altijd in het belang van elk van beide partijen gesloten, aangezien er tussen hen vaak grote ongelijkheid is.

Over dit wetsontwerp worden geen andere opmerkingen gemaakt.

*
* *

Artikel 1, artikel 2 en het gehele wetsontwerp worden achtereenvolgens aangenomen met 8 stemmen en 1 onthouding.

*De rapporteur,**De voorzitter,*

Roel DESEYN

Hilde VAUTMANS

MESDAMES, MESSIEURS,

Le présent projet de loi d'assentiment, transmis par le Sénat, a été examiné par votre commission le 4 juin 2008.

*
* *

M. Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen!) déclare que le groupe auquel il appartient éprouve des réticences vis-à-vis des accords «concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements», que l'UEBL a conclus et continue de conclure avec un certain nombre d'Etats: contrairement à ce que semble indiquer le mot «réciproques», les accords ne sont pas toujours conclus dans l'intérêt de chacune des deux parties, étant donné qu'il y a souvent une grande inégalité entre elles.

Le projet de loi n'appelle pas d'autre observation.

*
* *

L'article 1^{er}, l'article 2 et l'ensemble sont successivement adoptés par 8 voix pour et 1 abstention.

*Le rapporteur,**La présidente,*

Roel DESEYN

Hilde VAUTMANS